

Redacción:
USPALLATA 981
U. T. 7051, B. Orden

EL "ARGENTIN DJIJO"

Año V
Bs. Aires 1928

The Yokohama Specie Bank Ltd.
Calle Bm. MITRE 363 — Bs. Aires
Casilla de Correo 652

光記多店
郵便宛名
此切取り
御使用出
来ます

横濱正金銀行
フエノスアイレス支店
バルトロメ・ミントレ街三六三

U.T. 33 Av. 0416
" " " " 4288

當座預金 利息年一步
小口當座預金 " 四步
定期預金六月 " 四步五厘
" 一年 " 五步
" 二年 " 五步

圓貨定期預金(六月以上) 五歩
利息(換金當日) 附入

郷里送金
取扱當日、為替相場より換算
ノ上送金手

營業時間(自午前十時
至午後三時)

亜尔然丁時報

PERIODICO SEMANAL
— EN JAPONÉS —
Director: T. MIDZUNO
Redacción: USPALLATA 981
— Buenos Aires —
U. T. 23, BUEN ORDEN 7051

Z. HORIKOSHI & Co.
Fabricantes e importadores
SEDERIAS

CASA PRINCIPAL
8 amashita - cho, Yokohama
Fundada 1895

SUCURSALES:
PARIS, LONDRES, N. YORK,
CHICAGO, SIDNEY, MELBOURNE,
BRISBANE, FUKUI, KANAZAWA, OSAKA

SALTA 282
U. T. 38, Mayo 2255 BUENOS AIRES

M

Matsuura Trading Co. Ltd.
IMPORTADORES

Articulos Generales del Japon

LAVALLE 341. Escritorio 107
U. T. 31, Retiro 0985

Casa principal: 52, BENTEN-DORI
YOKOHAMA

購讀料

一月 一帯五十仙
三月 四帯五十仙
六月 九帯
一年 十八帯

発行人 水野勉
発行所 亜尔然丁時報社
フエノスアイレス街
ウスバジヤタ街九八番
電話七〇五二(カエルン)

日本郵船株式會社
母國へ一番早く着く船

神戶までフエノスアイレスから六十八日
日本郵船の船は毎月一回南阿由神戶向フエノスアイレスを出帆します
船内衛生設備の完全、食事の優秀、乗組員の懇切について定評があります

◎船の着發。最近の着發は雜報欄に廣告してあります

船賃 神戶又は横濱迄
一等 九二〇ペソ
二等 六五〇ペソ
三等 三四五ペソ

○日本から御呼寄の便法 日本から呼寄せられる方の乗船賃を當地郵船代理店へ豫めお拂込みになれば乗船券發行指圖書を差上げます。その指圖書を日本内地の御本人にお送りになつて乗船地の郵船支店で乗船券と引換へられるので、この取扱は送金の費用や手数が省け且つ最も安全な便法であります

― 出帆日取其他詳細は下記代理店又は當商商店 (電話バラツカス一七三六番)へ御照會願ひます―

LAMPOR & HOLT LTD.
SARMIENTO 443 U. T. 33 AV. 2060 AL 63 BUENOS AIRES

S. ANDO

INTRODUCOR DE
"KATOL"
MATA - MOSQUITOS
"KATOL"
POLVO INSECTICIDA
- O -
"MUSITOL"
MATA: MOSCAS, HORMIGAS, INSECTOS
DE LAS PLANTAS
Inofensivo a la salud

Venta y Escritorio RIVADAVIA 770 U. T. Riv. 37-1570 BUENOS AIRES
Depósito y Venta WARNES 1750-54 U. T. BUENOS AIRES

Sadao Hattori

IMPORTADOR

Especialidad en artículos de
CEPILLERIA

CALLE LINIERS 649

U. T. 62 - 8218, Mitre

BUENOS AIRES

Kinya Kudo

IMPORTADOR Y REPRESENTANTE
ARTICULOS DEL JAPÓN

CASA MATRIZ
SEGAWA Y CIA.
Nº. 113 HIGASHI MACHI
KOBE, JAPON

FABRICA
OSAKA, JAPON

SANTIAGO DEL ESTERO 254

BUENOS AIRES

U. T. 38 MAYO 2987

CASA PRINCIPAL
29 SCHIOCHO ICHOME
YOTSUYA-TOKIO
46-Sumiyoshicho, Sancheme
YOKOHAMA, JAPON

Fujisaki & Cía.

IMPORTADORES

Buenos Aires

SARMIENTO 459 - 3er. piso

Escritorio 28 y 29

Unión Telefónica 31, Retiro 4459

Rio de Janeiro - San Pablo - Pernambuco - Brasil

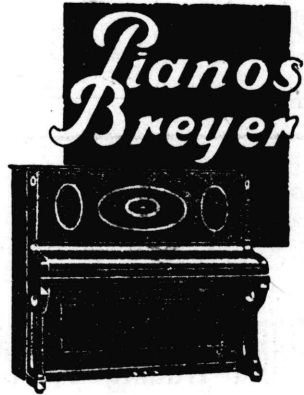


"KASHA"

FOTO ESTUDIO

CALLAO 1451
U. T. JUNCAL 4563

御寫真
美術撮影
高西春峰
市内カイヤオ街一四五
電話フンカル四五六三



店器樂ルエーレフ

四一四街タリロフ

KATSUDA y Cía.

IMPORTADOR



U. T. 38 - Mayo 2313

Calle México 1432

Buenos Aires

FABRICA DE MUEBLES DE BAMBU
DE IKUJI SAEKI

Venta al por
MAYOR
y al
Detalle



Especialidad
en Muebles
para Niños y
Vestíbulos

COCHABAMBA 1300

Bs.

JIRO HONDA & Hno.

Importadores de Artículos Generales del Japón



Belgrano 847 - Buenos Aires
U. T. 38 - Mayo 2718

Dirección Telefónica: HONDA Bs. As.

FARMACIA LA VICTORIA

日本人諸君に
特別大勉強
いたします
パトリシオス街
一六〇〇番
藥屋

PATRICIOS 1600



お召物は
品質がよく
値の安い
サンファン
呉服店
にこそお取の遊ばせ
一切の流行品が
おくえお懐え
よりの

GRANDES ALMACENES
SAN JUAN
PEDIAS 15 - 100 - VICTORIA 840 - ALBARRA Y PEDIAS

"AU PETIT DUC" SASTRERIA DE MEDIDA FINA

(ATENDIDA POR SUS PROPIOS DUEÑOS)
NUMEROSOS CLIENTES JAPONESES
SE VISTEN EN NUESTSA CASA

CAMARA & CALVO

SARMIENTO 1073 U. T. 5509 Riv. Bs. Aires

弊店は
専ら高等
の仕立てに從
事し多年
日本人紳士方
の御用命を承
つて居ります
弊店の特色
は仕立に店主
自り手を下し
直線も相當
低廉である上
に月賦支拂の
方法を有する
こと等であり
ます。
店主
カマラ
カルボ

高等洋服店
フレイ・デュク
サルミエント街一〇七三
電話五五〇九(リバダウヤ)

亞爾然丁時報

非常識ある石井商務書記官の解剖

如何に自覚なきや

その人に如何に学問があり財産があり地位があるか...

無自覚ある官吏の事... 先年日本から某紳商が来...

(九)

物事の教訓は... 石井氏もまた返す...

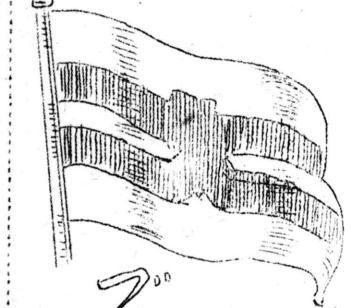
又チヤコ視察あり... 石井氏と面談の際...

たことがあるが... 切に吾人は石井氏に向つて...

神奈川丸 入港の予定 日本郵船會社

Dr. P.F. Malvicino Especialista: Secretas Urinarias y Piel. CONSULTA: 9 A 12 14 A 20

大阪商船株式會社 日亞間唯一政府命令定期船



日本より家族御呼寄せの方は... 支店

内外特報

行衛不明とつた

北極探検飛行船

北氷洋の孤島スロツツベルグ島内のキングスベール根拠地にて極地一帯を具した探検飛行船「アタラフ」は去る廿五日根拠地に在る探検隊の神助汽船「シスター」に同行して、同船より取り交はしつゝ、あつた無電の通信ハタと中絶した。...

バルカンの非伊執

伊太利と国境を接するバルカンのユーゴスラビア王国の學生團體は労働者とブルジョアに於て、首領ヤルグラド市を始め地方各市中に於て排伊運動を起し在留伊人利人の店舗を破壊し、伊國領事館を襲撃せしむる事となり、暴行を働いたが伊政府は事件の責任を嚴厲糾弾せしめ目下抗議中である。

西機長距離の

世界レコードを破る

西機長のセウリア市に於て新造された長距離飛行機「アス」は、アル・グラン・アル・アラベの飛行機を造るに先立ち、廿一日、印度カラチ市の北四百キロの地を以て下降して千七百キロ米を突破し、飛行の世界レコードを造つて同飛行機の名をあげた。

ゴルキー露国に帰る

病氣を療養のためと稱し、過去半年間外國で暮らしたゴルキーは、去る廿一日、露國大連

黒奴王國建設を叫ぶ

ニ徳四千島のアフリカ黒人の代表者であり自ら黒人の王様であると稱するアルカスガルが、エーと稱する島は英米ロンドンに於て黒人王國建設の必要を叫び、英米諸國に對して之を建設する権利を主張してゐる。

日本は不戦提議

去る廿一日、東京電の報ずる要に於て、日本政府はケロン島の不戦降参議院の提議を不承認するに決意を示した。...

支那動乱

去月十八日、浙江日本政府は南京政府に對し、蘇州に於て動亂の擴大することを許さざることを要するに、南京政府は之を承認し、支那主権を侵害するものと叫んで居る。

世界オリンピック競技

世界オリンピック競技は今年和蘭首府に開催されたが、五國から選手が参加した。...

爆弾事件の犯人不明

去月廿三日、武市伊太利領事館受付室に爆弾が投げられ、死傷者を出した。...

テニス球戯と日本

テニス球戯に出場した日本選手は、カトー組を破り、アメリカ人の決勝戦出場資格を得た。

送金 百十ペソ 相場 七十仙 (在現日)

CAFE TOKIO de Ceizi Nakama TANDIL F.C.S. 珈琲店 東京 中野区

西和洋行 原商店 市内ベルグ街一四七〇 文吉

時事論評

日本のまがし世界の和蘭学者者野口... 英世博士、定如五十一歳と一期とし...

伊國救血軍相の改革に對する反動... 爆発して罪なき民を殺し傷つけ、...

祖國の田中閣、臨時議會後、...

氏を据え、久原房之助氏も新たに... 運相として入閣せしめて國氏の信...

多年の懸念たる日會館建築... 八月十日に着手し、同様に奇...

週刊第七十八号上に發表され... 田村良雄氏と同記者との間に...

中秘密會議の内容に枝葉を... 付けて、通判社に漏れ、之を耳...

近才次郎氏、事業擴張に伴ふ繁... 忙の身が、本年夏、日會役員選...

横濱建設者、健氣に、パンパを... 慶の地と定めて、と題して、望み...

本紙石井高務書記官解任の筆... 録、既に九回、流石の同僚と...

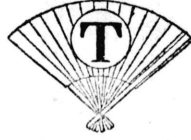
横濱建設者、健氣に、パンパを... 慶の地と定めて、と題して、望み...

清深、親切安値。

Advertisement for T. YAMADA Masajista japonica, featuring Japanese text and a logo. Includes contact information for '末廣亭' and '昭和館'.

Almacén, Shipchandler y Bar - de José Tomisaki

良品廉價。目目正確。
配達敏速。薄利多賣。
弊店は右の信條を徹底的に
實行して居りますから邦人間
にも外人間にも絶対の信用を
博して居ります。



白米。雜穀。
日用食料品。
牛豚肉販賣。
船舶御用商

富崎商店
フエスアイレス市
エルカリアス街
南五十四番
電話。七三六番
(バラツカス)
電信界。トミサキ
事務所
市内マカヂネス街
一三三〇番

ESCRITORIO,
MAGALLANES 1230
U. T. 21, BARRACAS 2628

CABLE ADDRESS: "TOMISAKI" - UNIÓN TELEF 21 BARRACAS 1736
HERNANDARIAS 1544 - BUENOS AIRES

DESPENSA
"PARQUE LEZAMA"

PATRICIOS 11
U. T. 0607 B. ORDEN
BUENOS AIRES

日用食料品
邦人方へは
特に割引
致します
福田商店
パトリシオス街
十一番
電話。六〇七
(マカヂネ)

Dr. MANUEL MUCHNIK
DENTISTA - CIRUJANO
VIAMONTE 2314 U. T. 2447, Juncal

CONSULTAS:
Lunes, Miércoles, Viernes
de 9 a 12 y 14 a 22
Martes y Jueves
de 18 a 22
Sábados
de 14 a 19

牙科医
ドクトル
マヌエルムチニク
治療代十ヶ月拂ひ
の便あり

TINTORERIA "BOTAFOGO"
DE T. FUNAI

TEÑIR TRAJES y VESTIDOS..... \$ 8.00
PUANCHAR TRAJES..... \$ 2.00
SOMBREROS..... \$ 0.70

CONSULTAR PRECIOS EN LA MISMA
SALÓN DE ESPERA

ENTRE RIOS 215 -- U. T. 38 Mayo 7740

帽子洋服クリーニング。
最新のシステムに依り最も
迅速廉價に仕上がり出来
ます
ボタフォゴ
市内セントレリオ街二二五
電話。マカヂネ七四〇番
府内哲史

味噌醸造
醬油
た之あんを他香の物
内一報次第
配達いたします
アウストラリア街
二一〇番
雜穀食料品商
西坂貫太
U. T. 2915 Entradas

DR. J. P. MUNZINGER
MEDICO CIRUJANO
178 LIMA 188 U. T. 1154, Rivad.
BUENOS AIRES

独乙病院附
平日會顧問
醫師
ムンジンガー

日本めし屋
宴會兼仕出し
御用当配達
各種罐詰
澤山あります
パラナ街五八番

Enrique Moreira
Despachante de Aduana

Importación y Exportación

RECONQUISTA 144 Escritorio 21 y 22
Unión 7. 9888, Avenida

續手関通
ライモケリンエ

The Japan Bar
25 de Mayo 427 al 37
U. T. Retiro, 0675

弊店は
バタクランとコスモポリタン西劇場
の前にありまして常設の
美人音楽團は遠來者の情緒
を慰むるに充分です
ジヤパンバー
市内ベインテシオンゴマ街
四三七番
新垣徳衛大城永満
船員諸君は特に懇切丁寧に待遇

日本式御料理
菊水
市内コロンテス街
一三三四番

月定の方には特に
中食を洋食。夕食を日本食
として差上げ外
仰下宿もいあります。